

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de tourisme	J E E P	C J - 7 (moteur B)	CH 0442 50
Constructeur	AMC JEEP CORPORATION, Southfield, Michigan 48076 (USA)		
Identification	devant le No du châssis. "J.M93HB" ou "1JEBMS7H..T" . = millésime (0 = 1980) . = millésime (B = 1981)		
Plaquette constructeur	dans le compartiment du moteur, à gauche, sur l'avant		
N° du châssis	à droite, à l'avant latéralement sur le longeron, derrière l'essieu avant (frappé par l'importateur)		
Identification du moteur	" B " à gauche, à l'avant en haut sur la culasse (frappé par l'importateur)		
Importateur principal	J.H. KELLER AG., Automobile, Vulkanstrasse 120, 8048 Zürich		
Véhicule homologué	JOM93HB 050 184		

Châssis		Moteur	
Nombre d'essieux	2 _____ Nombre de roues 4 _____	Marque	GM-PONTIAC Type 4-151 2bb1. (B)
Direction	mécanique, s.d. assistance hydraulique	Construction	en ligne Temps 4
Transmission	mécanique synchronisée *	Carburant	B Position avant
Nombre de vitesses	4 x 2 _____ Entraînement toutes roues *	Refroidissement	EAU Nombre cylindres 4
Frein de service	hydraulique, 2 circuits, AV-disques/AR-exp.interne, assistance par dépression, sur toutes les roues, soupape proportionnelle, sur les roues arrière	Alésage	101,6 Course 76,2
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur les roues arrière	Cylindrée	2470 CV-impôt 12,58
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire	Puissance en kW CV	64 à t/min 4200
Ralentisseur	-	Bruit à l'arrêt	76 dB/A à t/min 3150 **
Contrôle 2 circuits	par différence de pression; lampe-témoin combinée	Silencieux	1 = 430 x 240 x 140 mm
		Mesure des gaz	ECE-15/03; CO = 0,18 % à 920 t/min ***
		Déparasitage	OCB, annexe B, chiffres 3+4 = D

Carrosserie		Poids	
	ouverte avec capote ou avec pavillon	avant	arrière
Nombre de portes	2 + 1 _____ Indic vitesse km/h	640	700
Cantures sécurité	SAE-J-4c _____ Rétroviseurs gauche / droite	Charge utile	30 390 420
Caie	- _____ Attelage sur demande	Poids total	670 1090 1760
Antivol	verrouillage de la direction	Garantie fabr	2200
Nombre de places	t 6 _____ av. 2 _____ centre _____ ar. 4 _____	Dimens pneus	H 78 B 15 H 78 B 15 (Variantes ++)
Dimensions	intérieur extérieur	Ply/bars	4 / 2,25 4 / 2,25 voir
Longueur	_____ 3950 _____ Empattements 2380 _____	Charge	1600 1600 remarques)
Largeur	+++ _____ 1530 _____ Essieu double av _____ ar _____	pour V max	150 150
Hauteur	(1810) _____ 1850 _____ Voie av _____ ar _____	Garantie poids remorquable avec frein	3500
Porte à faux	lat. _____ Voies av 1510 - 1365	Garantie poids remorquable sans frein	670
	av _____ 600 _____ ar 1280 - 1335	Garantie poids de l'ensemble (remorque avec frein)	5700
	ar _____ 970 _____ Braquage ø g 10700 d 10700	Poids remorquable testé	-
Distance volant - vers l'avant du véhicule -	() = avec pavillon	Vitesse maximale selon le constructeur	100 km/h
		Vitesse maximale testée	- km/h

Équipement	HCR (E) ou SEALED BEAM DOT	
Feux de route	HCR (E) ou SEALED BEAM DOT	
Feux de croisement	A (E)	
Feux de position	SAE AIRST 74	
Feux rouges	SAE AIRST 74	
Feux stop		
Climoteurs	av 1 (E)	ar SAE AIRST 74
Catadioptres	av	AV + AR ar SAE A.. DOT
Feux de cabarit	av	AV + AR ar
Feux complémentaires	1/ combiné, à gauche	
Eclairage plaque	2/ balais	
Essuie-glace	avec lave-glace	
Avertisseurs	SPARTON LO	
	ou d'autres modèles homologués	

Indications pour le permis de circulation		
Genre du véhicule	Voiture de tourisme	
Marque et type	J E E P C J - 7	
Homologation N°	CH 0442 50	
Carrosserie	ouverte avec capote ou avec pavillon	
Places	total 6	avant 2
Poids à vide	1340	Carburant B
Charge utile	- +)	CV-impôt 12,58
Poids total	2200	Cylindrée 2470

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- * Transmission / entraînement: avec boîte complémentaire route/terrain; entraînement sur toutes les roues avec déclenchement de la traction avant.
- ** Mesure du bruit selon l'OCE: avec le véhicule en marche = 50 km/h, M2, à 3,54 ou 3,73 ou 4,09 = 78,7 dB/l
- *** Mesure des gaz : la vignette ECE-15 se trouve dans le compartiment du moteur, à l'arrière, sur l'avant.
- + Charge utile : ne doit pas être notée, car le centre du pont de charge se trouve derrière l'essieu arrière.
- ++ Variantes de pneus :

9 R 15 Load Range B	charge	1270 (3,10)	V-max. 160 km/h
9 - 15 LT 4 PR		1280 (2,30)	160 km/h
HR 78 - 15		1500 (2,25)	180 km/h
- Jantes / voies :

6 JJ x 15"	voies AV 1310 mm	AR 1280 mm
8 JJ x 15"	1365 mm	1335 mm (alles complémentaires AV+AR exigées; largeur 1600 mm).

§) Modifications par l'importateur:

- les feux de position/clignoteurs d'origine sont démontés; 2 feux homologués E sont montés sur le pare-chocs;
 - les clignoteurs AV latéraux doivent être débranchés (clignent alternativement);
 - les catadioptres d'origine sont insuffisants; il en est monté 2 complémentaires SAE A.. DOT,
 - bavettes exigées à l'arrière et avec jantes 8" également derrière les roues avant,
 - lorsqu'équipé de sièges longitudinaux, des dossiers sont obligatoires.
- L'intervalle entre les feux de croisement est admis selon lettre de l'Office fédéral de la police du 09.01.70.

Remplace TF CE 0442 50 du 06.+07.02.80
Identification, Rapport du pont

Lieu et date de l'homologation Zurich, 06.+07.02.80

(03 03.81)

Service fédéral d'homologation